

չտատակել, վասն զի ոչ որ արդէն կ'ուրանայ՝ թէ գրեթէ ամէն լեզու փոխուած է եւ շարունակ կը փոխուի: Իսկ այս փոփոխութիւնը մինչեւ այն աստիճան երբեմն կը յառաջանայ եւ նախնական կերպարանքն այնչափ կ'այլալի, որ հինը նորին վրայ բոլորովն անձանաչելի կը մնայ: Այսպէս ո՞վ կրնայ մտածել՝ թէ հայերէն լեզու եւ նոր պարսկերէնն կէ-լ նոյն բառերն են, որ երբեմն ճշդիւ նոյնաձայն էին, եւ յետոյ միայն՝ փոխուելով տակաւ՝ այլքան այլաձայն եղած եւ իրարմէ օտարացած են: Սակայն եւ այնպէս այս բառերու կերպարանափոխութեան հմուտ լեզուաբանինն եւ ոչ վայրկեան մը կը տարակուսի անոնց վազեմի նոյնութեան վրայ, վասն զի համեմատական լեզուաբանութեան մէջ ապացուցուած ճշմարտութիւնն մին է: Այո, մեռած լեզուին կենդանի դաւակն է կէ-լ, սակայն, որովհետեւ այն հայերէն է իսկ սա պարսկերէն, բարեբախտօրէն երկուքն ալ կենանք ունին դեռ, որովհետեւ իրարմէ անկախ ապրած են: Եթէ այս բառն փոփոխութիւնն հայ լեզուաց շրջանակին մէջ կատարուէր, լեզու մայրն անշուշտ մինչեւ հիմա ըտրորովն մեռած է: անգործածական մնացած պիտի ըլլար, եւ կէ-լ դուստրը միայն պիտի ապրէր կամ գործածուէր: Սակայն այսպէս չէ եղած, որովհետեւ՝ ինչպէս ըսինք, ոչ նոյն այլ օտար լեզուաց բառն է լեզու եւ կէ-լ:

Եթէ խօսուելով փոխուած են բառերը, ուստի եւ հինը մեռած եւ նորը ծնած, հին լեզուն այլ եւս կենդանի չի կրնար համարուիլ, նաեւ երբ տեսնենք որ նոր եւ հին իրարու բոլորովն անման չեն, ինչպէս վերագոյն յիշուած օտարատոհմ բառերը: Մեռելով թեան համար չի սահանջուիր բոլորական անմահութիւն: Մենք սա կէտին վրայ կը պնդենք՝ թէ լեզու մը խօսուելով՝ անդադար կը փոխուի. եւ այս փոփոխութիւնն այնպիսի անմահութիւն մը յառաջ կը բերէ, որ հինը նորէն կը զատէ. մայրը կը մեռնի, բեռակը կը ծնանի: Իսկ մեր խօսքը հայերէնի վրայ ամփոփելով կ'ըսենք. Հին գոսական հայերէնը մեռած է, վասն զի տակաւ խօսուելով ու փոխուելով մեր արդի նոյն իսկ գրաւոր լեզուին մէջ նոր ու կենդանի կերպարանք մը առած է: Այս նորութիւնը կամ տարբերութիւնը եւ այս կենդանութիւնն բեռեան հանել՝ մեր յաջորդ յորդածներուն բառական նիւթ պիտի մատակարարէ:

Հ. Ս. Ս.

Գ Ի Բ Ե Ն Գ Ի Ռ Ի Թ Ի Ն Ի

Խօսելը միայն մարդու սեպհական է, վասն զի մարդկային խորհող հոգի մը միայն կրնայ զայն յառաջ բերել: Եւ որովհետեւ մարդը կը խորհի՝ հարկ է որ խօսի: Սակայն մարդուն ոչ եթէ խօսելը, հապա խօսելու կարողութիւնը՝ այսինքն խօսողութիւնն եւեթ բնածին է: Մասնակն աշխարհ գալէն ետքը՝ պէտք է որ իր նմաններէն խօսիլ սորվի. եւ նոյն իսկ մարդկութիւնը՝ մինչդեռ նորածին էր յերկրի, զգացած է անտարակցոյ բազմադիմի դժուարութիւններ՝ մինչեւ որ իրեն աղքատին լեզուն բառական միեկերթով՝ ճոխացուցած է՝ ամէն բան բացատրելու չափ:

Մարդկային ամէն ցեղը ունեցած են միշտ լեզու մը: Անբարբառ անխօս ցեղի մը յիշատակն եւ ոչ հնագոյն առասպելաց մէջ կը գտնուի: Անկիրթ նախատոհմը, որոնց մենք այսօրս կը ծանօնանք սերունդները, հարկաւ զուրկ չէին լեզուէ մը: Սակայն լեզուներն այնչափ աղքատ կամ ձուխ են, որչափ որ նոյն լեզուները խօսող ժողովրդական խորհրդոց սահմանն անձուկ կամ ընդարձակ եւ քաղաքակրթութիւնը խնայող հասարակութեանց մէջ կը հնչէ մարդկային խօսքը. մինչդեռ անդիլ ժամանակն անդադար փոփոխութեանց մէջ մեռած են ստուգիւ ուրիշ հաղարաւոր լեզուներ ալ, որոնց մենք գոյութեանը վրայ ոչինչ գիտենք: Վասն զի մեռեալ լեզուներն այնչափ մատչելի են յետագայ սերնդոցս, որչափ որ կրնանք հասկնալ զայն գրոց մնացորդներէն, որոնք նշխարներն առ մեզ ցմբէր ժամանակս եկած հասած են:

Գրոյն ճիշտն, որով անտես անկայ խօսքը տեսանելի կերպարանք եւ հաստատութիւն առաւ, եղաւ կարեւորագոյն քայլը, զոր մարդն իւր կրթութեան շաւղին մէջ փոխեց: Գրաւոր կերպով հաղորդակցութեան կարեւորութիւնը միշտ զգալի եղած է այն ժամանակ, երբ ժողովուրդ մը կը հասնի քաղաքակրթութեան որեւէ իցէ աստիճանին: Գիրն՝ իւր գիւտէն ետքը՝ հարկ էր որ այս քաղաքակրթութեան յառաջադիմութեան զօրաւոր գործին ըլլար: Արպիսի սեպիլ պիտի ընծայեցնէին մեզ այսօր մեր քաղաքակրթութիւնն ու գիտութիւնը, եթէ չեւենայինք գիրը: Բայց արդէն հին նաեւ հնագոյն նախապատմական ժամանակներն ալ յԱսիա կային ազգեր, որոնց ծանօթ էր գրոյն գոյու-

Թիւնն ու գրութեան արուեստը՝ լեւեւ անկատար եւ դժուարին դրից մեջ: Եւ որովհետեւ նախնական ժամանակի մարդիկ ամէն օգտակար գիւտ աստուածոց ընծայելու սովոր էին, նոյնպէս գիրն ալ զից պարզեւ կը համարէին: Բայց այդ գիրն ալ ստուգիւ մարդկային հոգւոյն մեծ եւ շահաւէտ արդիւնք մին է, որ պարզ սկզբէ մը սկիզբն ընելով՝ առ սակաւ սակաւ կերպաւորեցաւ, զարգացաւ եւ կատարելութեան հասաւ: Բայց գրերուն այս կերպաւորութիւնն ու կատարելագործութիւնը, որ մեղէ այնպէս պարզ եւ բնական կ'երեւայ այսօրուան օրս, հարկաւ գրութեան առաջին քայլն եղած երբեք չի կրնար համարուիլ. այլ սկզբան անդ ուրիշ անկատար փորձեր փորձած են նախացեղք՝ իրենց գաղափարները տեւական եւ տեսանելի ընելու համար: Առ այս նախատահման համար յարմարագոյնն էր Պտփրփրփր (écriture figurative), որ գրելով ամէն տեսանելի առարկան իւր ձեւովն պատկերաւը կրնար ընծայեցընել ըստ բաւականի: Այս պատկերագիրը կը գործածէին Եփիպտացիք, շինացիք եւ Ամերիկայի զանազան ցեղերը: Հին Մեքսիկացիք, Փնուրացիք եւ Եռութեացիք շատ ձուխ պատկերագրեր ունէին. եւ նոյն իսկ ցայսօր հիւսիսային Ամերիկայի որսորդ ժողովրդոց քովն այս պատկերագիրն ի գործածութեան է, բայց բնականապէս պարզ ու անպաճօճ ձեւերով ու եղանակաւորմամբ: Այս պատկերագիր գրութեան իրրեւ օրինակ պէտք է յիշել այն յիշատակարանը, զոր Հնդիկներն դէպ ի Միսիսիփի գետոյն ակունքն ըրած արշաւանաց ժամանակ թողուցած են իրենց հանգստավայրն՝ իրեւ յուշարար յիշատակ սպագայ սերնդոց: Սոյն յիշատակարանը շեղագիր ձողի մը վրայ հաստատուած ցարասոյ (Betula alba) կեղեւի մը կտոր է, որուն վրայ գրուած պատկերագրութիւնը կը ցուցնէ՝ լծէ այն արշաւանաց խումբը կազմուած է 16 անձէ, որոնց կ'առաջնորդէին երկու մերկաբալուկ հնդիկք՝ ունենալով հետեւեմէն մէկ կամ երկու թարգման, երկրաեսօ մը՝ մուրճի՝ ձեռքին եւ երեք կրակետոյ, որոնց քով դիշերն անցուցած են ուտելով մարգահաւ մը եւ կրկայ մը: Բայց աւելի զուարճակ եւ հետաքրքրական է հնդիկ ցեղապետի մը շիրմին պատկերաձեւ զամբանագրոյ մեկնութիւնը: Այս շիրմին վերի կողմը նկարուած է եղջերու մը, զոր նոյն քաջաղարմ ցեղապետին ընտանեացը կամ տոհմին նշանը կը համարին. իսկ վարը հակառակ դրիւք նկարուած եղջերուն ալ անոր մահը կը նշանակէ: Սոյն

պատկերազմանք ցեղապետն եօթն պատերազմ մրած է, զորս ցուցնելու համար շիրմին ձախ կողմն եօթն գիծ գծած են. իսկ արկաղորման ինն ծգերը կը նշանակեն իրեն ինը լծնամիջն: Երեք ուղաահայեցող գծերը կը ցուցնեն լծէ երեք անգամ կարեւոր վերաւորուած է պատերազմաց մեջ. իսկ մնացած գծերն խաղաղութեան ժամանակ իրեն գործունէութիւնը կը ներկայացնեն:

Այս երկու յիշատակարաններէն եւ ուրիշ արձանագրութիւններէն կ'տեսնուի որ այսպատկերագրութիւնը բնաւ գրի կատարութիւն չունէին, գոնէ ըստ մեր գաղափարին. վասն զի ոչ եթէ լեզուի մը բառերը, այլ նոյն իսկ իրն աչաց առջեւ կը դնէին, եւ այն՝ դժուարութեամբ եւ լեւրակատարութեամբ: Ուստի եւ մարդիկ այս պատկերագիր գրութեամբ չէին կրնար շատանալ յարմարութեամբ. որովհետեւ բազմութիւն մը բառերու, որոնք տեսանելի առարկայ չէին նշանակեր, բոլոր բայերն ու անականները, մասնիկներն ու բնականացական գաղափարներն իրենց յայտարար ներկայացուցիչ պատկերները չէին ունենար: Այս բազմադիմի կարօտութիւնը մասամբ իւրից լեզուներու համար՝ ինչ ինչ պատկերագրաց տուին նաեւ խորհրդական նշանակութիւններ կապելով անոնց հետ կապ ու աղերս ունեցող գաղափարներ: Եւ ասէլ յստաջ եկաւ Խրփրփրփր (écriture symbolique), որ ծանօթ էր նաեւ Հնդկաց: Բայց աւելի կերպաւորեցին եւ ձոխացուցին զայն Եփիպտացիք եւ իրենց բոլորովն նման շինացիք, որոնց քով՝ զոր օրինակ՝ արեւն ու լուսին կը նշանակէին միանգամայն լոյս. ջրոյ օձանձեւ ալքը եւ աչք կը ցուցնէին՝ արտաստեք. սուր՝ բռնաւոր. գաւառակ՝ թագաւոր եւ այլն: Բայց ստով ալ գոհ չեղան այս երկու հանձարեղ ազգերը. ուստի առաւել եւս զարգացուցին զայն եւ իւրաքանչիւր ազգն իրեն սեպհական եղանակաւ: Սակայն այս զարգացման հետքը գլխաւորաբար կրնայ հետադրուուիլ Եփիպտացուց հին բրայն քովը, որ շնորհիւ անխնդր ջանից գրեմանական, գաղղեական եւ անդղեական գիտնոց՝ այս օրս գրելով կատարելապէս ընթեռնելի է: Եւ այս գիրն է Եփիպտական մեհնական քանդակներունը, զոր կրնանք անուանել կամ Միեհնոգրոս (hieroglyphe) անուանել, որոնց մնացորդները տակաւին բաւազորու, մեհնաններու որոնց եւ շիրմաց վրայ կեցած են այս մեծագործ ազգին հանձարը ցուցնելու համար: Քաւմերն այս մեհնագիրը կրկին անգամ պարզած եւ անոր դժուարին ձեւերը բար-

ձած են. նախ իրենց անձնական գործածութեանը համար. եւ այս դէպքիս մէջ քրոնիկը կը կոչէին. եւ երկրորդ՝ աւելի պարզ, առափի ժողովրդեան համար՝ որուն ժողովրդեայն անունը կու տային: Այս վերջին երկու ձեւերուն մէջ այլ եւս իրական ստորկաներու պատկերները չէին ներկայանար. այլ նոյն պատկերներն իրենց նման գծերու փոխուած էին: Նոյնպէս վերջոյնեւ գիտնոց քրեանական հետազոտութեամբն ստուգուեցաւ. թէ շատ պատկերաձեւ նշաններ իրենց յատուկ նշանակութենէն զատ՝ նաեւ տարերու ալ նշանակութիւնն ունէին, այսինքն տարերու տեղ գործածուած են. եւ այս մասնական տառանշաններն այնչափ յաճախ ի մէջ կու գան, որչափ արձանագրութիւնը նորագոյն ժամանակի է: Եւ իրօք ալ այս նշաններն անհրաժեշտ հարկաւոր են եգիպտական լեզուին մէջ անուն մը բացատրելու համար: Ուստի եւ լեզուագէտ գիտունք առաջին անգամ ուղղակի յատուկ անունաց ընթերցմանը՝ կամ լաւ եւս առեղծմանը ձեւամուտի եղանակ: Այն հնարագործութիւնը որով այս առեղծուածը լուծելու յոյս կար, մատոյց ու մատակատարէք քարէ ստիտակ մը, քրիստոսէ 197 տարի յառաջ գրուած, որ գտնուեցաւ 1799 ին Ստորին Եգիպտոսի մէջ, որ եւ այժմ կը պահուի ի Ղնտոն «Ուղեթի արձանագրութիւն» հանրածանօթ անուամբ: Այս արձանագրութիւնը կը բովանդակէ բարեգործութեամբի մը գովութիւնը, եւ այն երեքպատիկ գրով. 1. հին Մեհեմեդով. 2. ժողովրդագրով՝ եւ 3. բարեբախտաբար նաեւ յունական թարգմանութեամբ: Ասոր նման եւ աւելի եւս մեծ եւ ոչ նուազ մեծագին յիշատակարան մը գտաւ նաեւ պերլինցի Լեպսիտս Ուտոյնի իւր 1866 ին յեգիպտոս ըրած քննական ուղեւորութեան ժամանակ: Սոյն արձանագրութեանց գիտուովը միանգամայն հաստատակէս ստուգուեցաւ. թէ իպտի լեզուն հին եգիպտական լեզուին դուստրն է, որ իւր մտրին այնչափ հեռացած է, որչափ իտալերէնը լատիններէնէն:

Բայց որովն սեպհական ու ինքնակաց է սեպհան կամ բեւեռանման գիրը, զոր սովոր ենք բնութագրել կամ Սեպհիէ (caractère cunéiforme) կոչել: Այս սեպհագրացակընամկայուն է Միջագետք հին Սեպհարը, որ բեւեռագիր լեզուու կը նշանակէ «Երկիր որդումն» Նոյնպէս հին Պարսիկք եւ Նախահայր ալ գործածած են բեւեռանման գիրն արձանագրութեանց մէջ, որոնց մեծ մասը տակաւին ցայսօր աւերակաց մէջ կը տեսնուի: Բայց

որչափ որ սոյն այս գրոյս սկզբնավայրը ծանօթ է, նոյնչափ անծանօթ կը մնայ բեւեռագրոց երբ եւ ուստի յառաջ գայը. թէ եւ ոմանք յարդի գիտնոց կը համարին՝ թէ հին եգիպտական Մեհեմեդներէն առած են իրենց ծագումն, առանց ծագման որոշ գարը կարենալ գտնելու: Այս բեւեռագիր նշաններուն յատուկ ձեւն ու սեպհական նկարագիրը կանխաւ արդէն գրաւած էր գիտնոց ունն ու մտադրութիւնը. բայց ընթերցման այլեւայլ անուծանելի դժուարութեանց բախելովն՝ սկսած էին բեւեռագրին գիտունք զայն անպէտ ու աւելորդ գրութիւն մը համարել: Բայց դարուս առաջին կիսուն զանազան ազգաց՝ մասնաւոր գերմանացի գիտնոց քննական հետազոտութիւնք կրցան վերջապէս հաստատել թէ սոյն բեւեռաձեւ գրութիւնն իրական գրութեան մէկ տեսակն է, որ կը գործածուէր միայն յարձանագրութիւն: Աւելի յառաջ երթալով՝ կրցան զանազանէլ այն զարմանալի գրութեան հինգ տեսակներն ըստ այն հինգ լեզուաց, որոնցմով գրուած են. եւ այս հինգ լեզուներն են. արաբական, ասորական-բաբելոնական, մարական, նախահայական եւ պարսկական, զորոնք առաւել կամ նուազ յարողութեամբ կ'ընթեռնուին:

Ցայս վայր կը տեսնուի թէ այս եւ վերջինչեւ պէտքէս նշանագրեր մարդկային կարեւոր պիտոյքը դիւրութեամբ եւ ամբողջակէս չէին կրնար գոհացնել: Ուստի եւ քաղաքակրթութիւնն ու գաղափարաց առատութիւնն որչափ կ'աճէին ու կը զարգանային, այնչափ զգալի կ'ըլլար դիւրաթիւք եւ յարմարագոյն նշանագրոյ մը կարօտութիւնը: Եւ մարդն այս կարօտութենէ դրդեալ՝ պէտք էր հնարել ու գտնել այնպիսի գիր մը, որ իւր պիտոյք լեպպէս եւ դիւրութեամբ լեցնելու ատակ ըլլար. եւ իրօք ալ գտնուեցան այն ցանկալի նշանագիրը, որոնց բազմագիծի օգուտն ու շահաւոր արդիւնքը կը վայելէ եւ պիտի վայելէ մարդկութիւնը: Բայց ով է այս նշանագրաց գտիչը:

Ի հնուց անտի համբաւուոր ճարտար փիւնիկցիք, որոնք իրենց ժամանակին հոյակապ արուեստագետք եւ գործունեայ վաճառականներն էին, գրոյն գտիչ կը համարուին սովորաբար: Բայց փիւնիկցիք իրենց զիրենք այս պատուոյն արժանի չհամարելով՝ գրոյն սկզբնավայրը զեգիպտոս կը նշանակին յաճախ, այրուքներնց գիւտը տալով թայրդ եգիպտացոյն, զոր եւ կը հաստատուն ի հնոց Ցափիտոս եւ շատ մը նոր լեզուաբնի: Գիտնականք: փիւնիկցեոց՝ գրոյն գտիչն



ու նոր լեզուներով, նմանապէս ալ նշանաւոր է զանազան նշանագրերով, որոնց մէջ առանձինն կը փայլէ հայկական այբուբանին իր յատուկ ձեւերովն ու սեպհական նկարագրովը: Գեր նշանագրաց գիւտը՝ թէ՛ եւ շատ ետքն եղած է քան զգրացի հին ազգաց նշանագրացը, բայց անոնցմէ շատ կատարեալ է. նախ որ ամէն լեզուի հնչմանց համեմատ տառեր ունի առատութեամբ: Եւ երկրորդ կը բովանդակէ միանգամայն ձայնաւոր գրեր ալ, որ զրացի սեմական ազգաց կը պատկն: Տոհմային պատմագիրք միաբան ու միաբերան կ'աւանդեն՝ թէ Սուրբն Մեսրոպ 406 ին գտաւ հայ այբուբենը, իսկոյն աւելցնելով՝ թէ Աստուծոյ մասնաւոր հրաշխքը: Սակայն հայը չէ միայն որ գրոյն գիւտն Աստուծոյ կ'ընծայէ. այլ հին ժամանակի ամէն ազգերն այս դիւրին ձամբով իրենց նշանագրաց սկզբանն ելած են: Արշափ կ'երեւայ՝ հայերէն նշանագիրք ուրիշ ազգաց գրերէն անխախ եւ ինքնակց չեն, այլ ունեցած են՝ իրբեւ սկիզբ մը՝ օտարաց նշանագրերը, եւ այս սկիզբը հաւատարմաբար են յունարէն ազիաբենք. զայս կ'ուզեն հաստատել նաեւ արդի եւրոպացի գիտնականք եւ լեզուագէտք, մեկնելով՝ թէ Սուրբն Մեսրոպ միայն ինչ ինչ պակաս տառեր աւելցուցի, եւ նոր կերպարանք ու հնչիւն տուաւ: Հայերէն նշանագիրն է սկզբան անդ միայն Նիւթոնի էր, որ տեւեց քանի մը զար: բայց որովհետեւ այս երկաթագիր գրութիւնն այլեւայլ դժուարութեամբք ընկերացեալ էր՝ թող ժամանակի կորուստն ու արագագիր գրութեան մը հարկաւորութիւնը, սկսան այս երկաթագրոյն աւելի պարզ եւ դիւրին ձեւ մը տալ, որով յառաջ եկաւ Միլլի երկաթագիրը ըստածը, բուն երկաթագիրը յետոյ գործածելով միայն իբրեւ Գլխագիր: Միջին երկաթագիրն գոյութիւնն ալ հաստատուն ու երկարատեւ չեղաւ: Յաջորդ քարոց մէջ հետզհետէ յառաջ եկաւ Բուլլերիւն որ յընթացս յեղափոխ ժամանակին փոփոխելով եւ անպէտ ձեւերն ի բաց թօթափելով տակաւ զարգացաւ, եւ յառաջ եկաւ տպագրական արդի գիրը, որուն բազմատեսակ պէտպիսութեամբը կրնանք այս օրս պարծանօք եւրոպական նշանաւոր տպարաններու հետ միջիլ փոքր է շատէ: Գրութեան պիտոյն ազգին մէջ ընդհանրանալով ու արագագիր գրութեան պիտոյն զգալի ըլլալով՝ այս բոլորգրոյն քով զարգացաւ տակաւ նաեւ Կոպիէրը, որմէ տակաւ ձեւացաւ այժմու սովորական Շափէրը:

Յայս վայր տեսնուեցաւ այն զարմանալի

փոփոխութիւնը, զոր նշանագիրք կրեցին անգլագր յեղաշրջիկ ժամանակաց անկայ ընթացից մէջ այլեւայլ ազգաց քով: Եւ կը փոխուէին դեռ եւս, եթէ չգտնուէր տպագրութեան գիւտն, որ զօրաւոր թէ՛ ու մ'երաւ այն փոփոխման հեղեղին դէմ:

Գրոյն ծագումն ու ծաւալումն եւ հետզհետէ առած նորանոր կերպարանքն ու զարգացումը համառօտի տեսնելով՝ կ'արժէ ըզդ մը խօսք ալ Գրութեան արտօտին համար ըսել:

Գրութիւնն՝ որ վեշտասաներոց դարքն ի վեր եւրոպական քաղաքակրթութեան հետ առ հասարակ ամէն երկիր տարածուեցաւ, չէ կրնար բառին ընդարձակ մտօքն արուեստ կոչուիլ: Բայց սովորական գրութեան տարբեր է Գեղարդիւն կամ Աւելարդիւն (calligraphie), որ ոչ միայն մաքուր եւ դիւրնթիւնային ըլլալու է, այլ նաեւ վայելուչ ու գեղեցիկ, որպէս զի վայելուչ գրութեան կամ գեղարդութեան անուան արժանի ըլլայ: Այսպէսգիրք քաջ պիտի գիտնայ գեղեցիկ եւ բարասեւ գծեր հանել եւ գրոյն արդ ու զարդ տալ, ի մի բան վայելագիրք՝ գրանկարիչ ըլլալու է: Գրութեան արուեստին կը վերաբերի նաեւ Ստեոգրափի (sténographie): Հիներն արդէն գիտէին այս սղագրութեան մէկ տեսակը, որ գլխաւորաբար մեր ժամանակը կարեւորութեան հասաւ եւ արժուացաւ, եւ կամաց կամաց բոլոր քաղաքակրթ աշխարհքստեւցաւ: Խորհրդարանաց, ժողովոյն եւ դատաստարանաց բանաստօութիւնք եւ կազմողից ձառերն օգնութեամբ սղագրոյն դիւրաւ եւ ապահով ի գիր կ'առնուին: Միջարական զանազան յօրեւնուածութեանց (systeme) լաւագոյնն ու դիւրագոյնն է Կապէլլայէրիւնը, որ սովորական նշանագրաց տեղ կը գործածէ պարզ եւ դիւրին նշաններ կամ ձեւեր, որոնք առանց որեւիցէ դժուարութեան կրնան տեսնել կամ առչեւէն իրարու հետ միանալ ու կապուիլ:

Գրոյն եւ գրութեան արուեստին մեր այս համառօտ տեսութեանն ակնյայտման կ'երեւայ թէ մարդիկ որպիսի բազմապատիկ եղանակներով իրենք իրենց կ'օգնէին, երբ որ կը կարօտէին միջնորդի մը, որպէս զի կարենային ժամանակակից հեռաւորաց եւ ապագայ սերնդեան հետ խօսիլ, եւ արուեստի մը, որ մարդկութեան յառաջդիմութեան պահանջմանց կարենայ նպաստել:

Ճ. Յ. ԹՈՒՆՆԿԵՆՆ